Num

Chapter 10

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

וַיְדַבֵּ֥ר	-மற்றும்-பேசினார்	H1696
יְהוָ֖ה	யெகோவா	H3068
אֶל־	-நோக்கி-	H0413
מֹשֶׁ֥ה	மோசேயிடம்	H4872
לֵּאמֹֽר׃	-கூறி-	H0559

யெகோவா மோசேயை நோக்கி:

2

עֲשֵׂ֣ה	செய்	
לְךָ֗	உனக்காக	
שְׁתֵּי֙	இரண்டு	H8147
חֲצוֹצְרֹ֣ת	எக்காளங்களை	H2689
כֶּ֔סֶף	வெள்ளியின்	H3701
מִקְשָׁ֖ה	அடிப்பு-வேலை	H4749
תַּעֲשֶׂ֣ה	நீ-செய்வாய்	
אֹתָ֑ם	அவற்றை	H0853
וְהָי֤וּ	-மற்றும்-அவைகள்-இருக்கும்	H1961
לְךָ֙	உனக்கு	
לְמִקְרָ֣א	கூட்டம்-கூட்டுதலுக்கு	H4744
הָֽעֵדָ֔ה	சபையின்	H5712
וּלְמַסַּ֖ע	-மற்றும்-புறப்படுதலுக்கு	H4550
אֶת־	-ஐ-	H0853
הַֽמַּחֲנֽוֹת׃	பாளையங்களை	H4264

“சபையைக் கூடிவரவழைப்பதற்கும் முகாம்களைப் புறப்படச்செய்வதற்கும் உபயோகமாக இரண்டு வெள்ளி எக்காளங்களைச் செய்துகொள்; அவைகள் ஒரே வெள்ளித்தகட்டால் செய்யப்படவேண்டும்.

3

וְתָקְע֖וּ	-மற்றும்-அவர்கள்-ஊதுவார்கள்	H8628
בָּהֵ֑ן	அவற்றில்	
וְנוֹעֲד֤וּ	-மற்றும்-கூடிவருவார்கள்	H3259
אֵלֶ֙יךָ֙	உன்னிடம்	H0413
כָּל־	எல்லா-	H3605
הָ֣עֵדָ֔ה	சபையும்	H5712
אֶל־	-நோக்கி-	H0413
פֶּ֖תַח	வாசலின்	H6607
אֹ֥הֶל	கூடாரத்	H0168
מוֹעֵֽד׃	சந்திப்பு	H4150

அவைகளை ஊதும்போது, சபையார் எல்லோரும் ஆசரிப்புக்கூடாரத்தின் வாசலில் உன்னிடத்தில் கூடிவரவேண்டும்.

4

וְאִם־	-மற்றும்-ஆனால்-	
בְּאַחַ֖ת	ஒன்றில்	H0259
יִתְקָ֑עוּ	அவர்கள்-ஊதுவார்கள்	H8628
וְנוֹעֲד֤וּ	-மற்றும்-கூடிவருவார்கள்	H3259
אֵלֶ֙יךָ֙	உன்னிடம்	H0413
הַנְּשִׂיאִ֔ים	தலைவர்கள்	
רָאשֵׁ֖י	தலைகளின்	
אַלְפֵ֥י	ஆயிரங்களின்	H0505
יִשְׂרָאֵֽל׃	இஸ்ரவேலின்	H3478

ஒன்றைமட்டும் ஊதினால் இஸ்ரவேலில் ஆயிரம்பேர்களுக்குத் தலைவர்களாகிய பிரபுக்கள் உன்னிடத்தில் கூடிவரவேண்டும்.

5

וּתְקַעְתֶּ֖ם	-மற்றும்-நீங்கள்-ஊதுவீர்கள்	H8628
תְּרוּעָ֑ה	ஆர்ப்பரிப்பை	H8643
וְנָֽסְעוּ֙	-மற்றும்-புறப்படுவார்கள்	H5265
הַֽמַּחֲנ֔וֹת	பாளையங்கள்	H4264
הַחֹנִ֖ים	பாளமிடுபவர்கள்	H2583
קֵֽדְמָה׃	கிழக்கே	

நீங்கள் அவைகளைப் பெருந்தொனியாக முழக்கும்போது, கிழக்கே இறங்கியிருக்கிற முகாம்கள் புறப்படவேண்டும்.

6 וּתְקַעְתֶּם -மற்றும்-நீங்கள்-ஊதுவீர்கள் H8628
תְּרוּעָה ஆர்ப்பரிப்பை H8643
שֵׁנִית இரண்டாவது-முறை H8145
וְנָסְעוּ -மற்றும்-புறப்படுவார்கள் H5265
הַמַּחֲנוֹת பாளையங்கள் H4264
הַחֹנִים பாளமிடுபவர்கள் H2583
תֵּימָנָה தெற்கே H8486
תְּרוּעָה ஆர்ப்பரிப்பை H8643
יִתְקְעוּ அவர்கள்-ஊதுவார்கள் H8628
לְמַסְעֵיהֶם׃ அவர்கள்-புறப்படுதல்களுக்கு H4550

> அவைகளை நீங்கள் இரண்டாவது முறை பெருந்தொனியாய் முழக்கும்போது, தெற்கே இறங்கியிருக்கிற முகாம்கள் புறப்படவேண்டும்; அவர்களைப் புறப்படச்செய்வதற்கு பெருந்தொனியாக முழக்கவேண்டும்.

7 וּבְהַקְהִיל -மற்றும்-கூட்டும்போது H6950
אֶת־ -ஐ- H0853
הַקָּהָל சங்கத்தை H6951
תִּתְקְעוּ நீங்கள்-ஊதுவீர்கள் H8628
וְלֹא -மற்றும்-இல்லை H3808
תָרִיעוּ׃ நீங்கள்-ஆர்ப்பரிப்பீர்கள் H7321

> சபையைக் கூட்டுகிறதற்கு நீங்கள் ஊதினால் போதும் பெருந்தொனியாக முழக்கவேண்டாம்.

8 וּבְנֵי -மற்றும்-புத்திரர்கள்
אַהֲרֹן ஆரோனின் H0175
הַכֹּהֲנִים ஆசாரியர்கள் H3548
יִתְקְעוּ அவர்கள்-ஊதுவார்கள் H8628
בַּחֲצֹצְרוֹת எக்காளங்களில் H2689
וְהָיוּ -மற்றும்-அவைகள்-இருக்கும் H1961
לָכֶם உங்களுக்கு
לְחֻקַּת சட்டமாக H2708
עוֹלָם நித்தியமாய் H5769
לְדֹרֹתֵיכֶם׃ உங்கள்-தலைமுறைகளில் H1755

> ஆரோனின் மகன்களாகிய ஆசாரியர்கள் எக்காளங்களை ஊதவேண்டும்; உங்களுடைய தலைமுறைதோறும் இது உங்களுக்கு நிரந்தர கட்டளையாக இருக்கவேண்டும்.

9 וְכִי־ -மற்றும்-ஆனால்-
תָבֹאוּ நீங்கள்-வருவீர்கள் H0935
מִלְחָמָה யுத்தத்திற்கு H4421
בְּאַרְצְכֶם உங்கள்-நிலத்தில் H0776
עַל־ -குறித்து-
הַצַּר விரோதியின்
הַצֹּרֵר உங்களைத்-துன்புறுத்துபவனின்
אֶתְכֶם உங்களை H0853
וַהֲרֵעֹתֶם -மற்றும்-நீங்கள்-ஆர்ப்பரிப்பீர்கள் H7321
בַּחֲצֹצְרוֹת எக்காளங்களில் H2689
וְנִזְכַּרְתֶּם -மற்றும்-நீங்கள்-நினைவுகூரப்படுவீர்கள் H2142
לִפְנֵי முன்பாக H6440
יְהוָה யெகோவாவின் H3068
אֱלֹהֵיכֶם உங்கள்-தேவனின் H0430
וְנוֹשַׁעְתֶּם -மற்றும்-நீங்கள்-இரட்சிக்கப்படுவீர்கள் H3467
מֵאֹיְבֵיכֶם׃ உங்கள்-எதிரிகளிலிருந்து H0341

> உங்களுடைய தேசத்தில் உங்களைத் துன்பப்படுத்துகிற எதிரிக்கு விரோதமாக யுத்தத்திற்குப் போகும்போது, எக்காளங்களைப் பெருந்தொனியாக முழக்கவேண்டும்; அப்பொழுது உங்களுடைய தேவனாகிய யெகோவாவுடைய சமூகத்திலே நீங்கள் நினைவுகூரப்பட்டு, உங்கள் பகைஞருக்கு நீங்கலாகி இரட்சிக்கப்படுவீர்கள்.

10
וּבְי֨וֹם -மற்றும்-நாளில் H3117
שִׂמְחַתְכֶ֣ם உங்கள்-சந்தோஷத்தின் H8057
וּֽבְמוֹעֲדֵיכֶם֮ -மற்றும்-உங்கள்-நியமித்த-நேரங்களில் H4150
וּבְרָאשֵׁ֣י -மற்றும்-தலைகளில்
חָדְשֵׁיכֶם֒ உங்கள்-மாதங்களின் H2320
וּתְקַעְתֶּ֣ם -மற்றும்-நீங்கள்-ஊதுவீர்கள் H8628
בַּחֲצֹֽצְרֹ֗ת எக்காளங்களில் H2689
עַ֚ל -மேல-
עֹלֹ֣תֵיכֶ֔ם உங்கள்-எரிபலிகளின்
וְעַ֖ל -மற்றும்--மேல-
זִבְחֵ֣י பலிகளின் H2077
שַׁלְמֵיכֶ֑ם உங்கள்-சமாதானப்பலிகளின் H8002
וְהָי֨וּ -மற்றும்-அவைகள்-இருக்கும் H1961
לָכֶ֤ם உங்களுக்கு
לְזִכָּרוֹן֙ நினைவாக H2146
לִפְנֵ֣י முன்பாக H6440
אֱלֹהֵיכֶ֔ם உங்கள்-தேவனின் H0430
אֲנִ֖י நான் H0589
יְהוָ֥ה யெகோவா H3068
אֱלֹהֵיכֶֽם׃ உங்கள்-தேவன் H0430
פ פ

> உங்களுடைய மகிழ்ச்சியின் நாட்களிலும், உங்களுடைய பண்டிகைகளிலும், மாதப்பிறப்புகளிலும், உங்களுடைய சர்வாங்கதகனபலிகளும் சமாதானபலிகளும் செலுத்தப்படும்போது எக்காளங்களை ஊதவேண்டும்; அப்பொழுது அவைகள் உங்களுடைய தேவனுடைய சமூகத்தில் உங்களுக்கு ஞாபகக்குறியாக இருக்கும்; நான் உங்களுடைய தேவனாகிய யெகோவா” என்றார்.

11
וַיְהִ֞י -மற்றும்-இருந்தது H1961
בַּשָּׁנָ֥ה ஆண்டில் H8141
הַשֵּׁנִ֛ית இரண்டாவது H8145
בַּחֹ֥דֶשׁ மாதத்தில் H2320
הַשֵּׁנִ֖י இரண்டாவது H8145
בְּעֶשְׂרִ֣ים இருபதாவதில் H6242
בַּחֹ֑דֶשׁ மாதத்தில் H2320
נַעֲלָה֙ எழும்பியது H5927
הֶֽעָנָ֔ן மேகம் H6051
מֵעַ֖ל மேலிருந்து
מִשְׁכַּ֥ן வாசஸ்தலத்தின் H4908
הָעֵדֻֽת׃ சாட்சியத்தின் H5715

> இரண்டாம் வருடம் இரண்டாம் மாதம் இருபதாம் தேதியில் மேகம் சாட்சியினுடைய வாசஸ்தலத்தின் மீதிலிருந்து உயர எழும்பியது.

12
וַיִּסְע֧וּ -மற்றும்-புறப்பட்டார்கள் H5265
בְנֵֽי־ புத்திரர்கள்-
יִשְׂרָאֵ֛ל இஸ்ரவேலின் H3478
לְמַסְעֵיהֶ֖ם அவர்கள்-புறப்படுதல்களின்படியும் H4550
מִמִּדְבַּ֣ר வனாந்தரத்திலிருந்து
סִינָ֑י சீனாயின் H5514
וַיִּשְׁכֹּ֥ן -மற்றும்-தங்கியது H7931
הֶֽעָנָ֖ן மேகம் H6051
בְּמִדְבַּ֥ר வனாந்தரத்தில்
פָּארָֽן׃ பாரானின் H6290

> அப்பொழுது இஸ்ரவேல் மக்கள் சீனாய் வனாந்திரத்திலிருந்து தங்களுடைய பயண வரிசைகளின்படி புறப்பட்டார்கள்; மேகம் பாரான் வனாந்திரத்தில் தங்கிற்று.

13
וַיִּסְע֖וּ -மற்றும்-அவர்கள்-புறப்பட்டார்கள் H5265
בָּרִאשֹׁנָ֑ה முதலாவதாக H7223
עַל־ -மேல-
פִּ֥י வாயின்படி H6310
יְהוָ֖ה யெகோவாவின் H3068
בְּיַד־ கையினால்- H3027
מֹשֶֽׁה׃ மோசேயின் H4872

> இப்படியே யெகோவா மோசேயைக் கொண்டு கட்டளையிட்டபடி முதல் பயணம் செய்தார்கள்.

14 וַיִּסַּע -மற்றும்-புறப்பட்டது H5265 · דֶּגֶל கொடி H1714 · מַחֲנֵה பாளையத்தின் H4264 · בְנֵי־ புத்திரர்கள்- · יְהוּדָה யூதாவின் H3063 · בָּרִאשֹׁנָה முதலாவதாக H7223

לְצִבְאֹתָם அவர்கள்-படைகளின்படியும் · וְעַל־ -மற்றும்--மேல- · צְבָאוֹ அவன்-படையின் · נַחְשׁוֹן நக்சோன் H5177 · בֶּן־ மகன்-

עַמִּינָדָב׃ அம்மீனாதாபின் H5992

யூதா சந்ததியாருடைய முகாமின் கொடி அவர்களுடைய இராணுவங்களோடு முதல் புறப்பட்டது; அவனுடைய இராணுவத்திற்கு அம்மினதாபின் மகன் நகசோன் தலைவனாக இருந்தான்.

15 וְעַל־ -மற்றும்--மேல- · צְבָא படையின் · מַטֵּה கோத்திரத்தின் H4294 · בְּנֵי புத்திரர்களின் · יִשָּׂשכָר இச்சாக்காரின் H3485 · נְתַנְאֵל நெதனேல் H5417

בֶּן־ மகன்- · צוּעָר׃ சூவாரின் H6686

இசக்கார் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்குச் சூவாரின் மகன் நெதனெயேல் தலைவனாக இருந்தான்.

16 וְעַל־ -மற்றும்--மேல- · צְבָא படையின் · מַטֵּה கோத்திரத்தின் H4294 · בְּנֵי புத்திரர்களின் · זְבוּלֻן செபுலோனின் H2074 · אֱלִיאָב எலீயாப் H0446

בֶּן־ மகன்- · חֵלֹון׃ கேலோனின் H2497

செபுலோன் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்கு ஏலோனின் மகன் எலியாப் தலைவனாக இருந்தான்.

17 וְהוּרַד -மற்றும்-இறக்கப்பட்டது H3381 · הַמִּשְׁכָּן வாசஸ்தலம் H4908 · וְנָסְעוּ -மற்றும்-புறப்பட்டார்கள் H5265 · בְנֵי־ புத்திரர்கள்- · גֵרְשׁוֹן கேர்சோனின் H1648

וּבְנֵי -மற்றும்-புத்திரர்கள் · מְרָרִי மெராரியின் H4847 · נֹשְׂאֵי சுமப்பவர்கள் H5375 · הַמִּשְׁכָּן׃ வாசஸ்தலத்தின் H4908 · ס ס

அப்பொழுது வாசஸ்தலம் இறக்கி வைக்கப்பட்டது; அதைக் கெர்சோன் சந்ததியாரும் மெராரி சந்ததியாரும் சுமந்துகொண்டு புறப்பட்டார்கள்.

18 וְנָסַע -மற்றும்-புறப்பட்டது H5265 · דֶּגֶל கொடி H1714 · מַחֲנֵה பாளையத்தின் H4264 · רְאוּבֵן ரூபனின் H7205 · לְצִבְאֹתָם அவர்கள்-படைகளின்படியும்

וְעַל־ -மற்றும்--மேல- · צְבָאוֹ அவன்-படையின் · אֱלִיצוּר எலீசூர் H0468 · בֶּן־ மகன்- · שְׁדֵיאוּר׃ செதேயூரின் H7707

அதற்குப்பின்பு ரூபன் சந்ததியாருடைய முகாமின் கொடி அவர்களுடைய இராணுவங்களோடு புறப்பட்டது; அவனுடைய இராணுவத்திற்குச் சேதேயூரின் மகன் எலிசூர் தலைவனாக இருந்தான்.

19
וְעַל־ -மற்றும்--மேல-
צְבָ֕א படையின்
מַטֵּ֖ה கோத்திரத்தின் H4294
בְּנֵ֣י புத்திரர்களின்
שִׁמְע֑וֹן சிம்யோனின் H8095
שְֽׁלֻמִיאֵ֖ל செலூமீயேல் H8017
בֶּן־ மகன்-
צוּרִֽי־שַׁדָּֽי׃ சூரிசத்தாயின் H6701

சிமியோன் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்குச் சூரிஷதாயின் மகன் செலூமியேல் தலைவனாக இருந்தான்.

20
וְעַל־ -மற்றும்--மேல-
צְבָ֕א படையின்
מַטֵּ֖ה கோத்திரத்தின் H4294
בְנֵי־ புத்திரர்கள்-
גָ֑ד காதின் H1410
אֶלְיָסָ֖ף எல்யாசாப் H0460
בֶּן־ மகன்-
דְּעוּאֵֽל׃ தெகூவேலின் H1845

காத் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்குத் தேகுவேலின் மகன் எலியாசாப் தலைவனாக இருந்தான்.

21
וְנָסְעוּ֙ -மற்றும்-புறப்பட்டார்கள் H5265
הַקְּהָתִ֔ים கேகாத்தியர் H6956
נֹשְׂאֵ֖י சுமப்பவர்கள் H5375
הַמִּקְדָּ֑שׁ பரிசுத்த-இடத்தின் H4720
וְהֵקִ֥ימוּ -மற்றும்-அவர்கள்-நிறுத்தினார்கள்
אֶת־ -ஐ- H0853
הַמִּשְׁכָּ֖ן வாசஸ்தலத்தை H4908
עַד־ வரை- H5704
בֹּאָֽם׃ அவர்கள்-வருதலின் H0935
ס
ס

கோகாத்தியர் பரிசுத்தமானவைகளைச் சுமந்துகொண்டு புறப்பட்டார்கள்; இவர்கள் வந்து சேருமுன்பு மற்றவர்கள் வாசஸ்தலத்தை நிறுவுவார்கள்.

22
וְנָסַ֗ע -மற்றும்-புறப்பட்டது H5265
דֶּ֣גֶל கொடி H1714
מַחֲנֵ֧ה பாளையத்தின் H4264
בְנֵי־ புத்திரர்கள்-
אֶפְרַ֛יִם எப்ராயீமின் H0669
לְצִבְאֹתָ֑ם அவர்கள்-படைகளின்படியும்
וְעַל־ -மற்றும்--மேல-
צְבָא֔וֹ அவன்-படையின்
אֱלִישָׁמָ֖ע எலிசாமா H0476
בֶּן־ மகன்-
עַמִּיהֽוּד׃ அம்மீகூதின் H5989

அதற்குப்பின்பு, எப்பிராயீம் சந்ததியாருடைய முகாமின் கொடி அவர்களுடைய இராணுவங்களோடு புறப்பட்டது; அவனுடைய இராணுவத்திற்கு அம்மியூதின் மகன் எலிஷாமா தலைவனாக இருந்தான்.

23
וְעַ֨ל־ -மற்றும்--மேல-
צְבָ֔א படையின்
מַטֵּ֖ה கோத்திரத்தின் H4294
בְּנֵ֣י புத்திரர்களின்
מְנַשֶּׁ֑ה மனாச்சேயின் H4519
גַּמְלִיאֵ֖ל கம்லீயேல் H1583
בֶּן־ மகன்-
פְּדָה־ பெதா- H6301
צֽוּר׃ சூரின் H6301

மனாசே சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்குப் பெதாசூரின் மகன் கமாலியேல் தலைவனாக இருந்தான்.

24 וְעַל־ צְבָא מַטֵּה בְּנֵי בִנְיָמִן אֲבִידָן
-மற்றும்--மேல- படையின் கோத்திரத்தின் புத்திரர்களின் பென்யாமீனின் அபீதான்
H4294 H1144 H0027

בֶּן־ גִּדְעוֹנִי׃ ס
மகன்- கித்யோனியின் ס
H1441

பென்யமீன் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்குக் கீதெயோனின் மகன் அபீதான் தலைவனாக இருந்தான்.

25 וְנָסַע דֶּגֶל מַחֲנֵה בְנֵי־ דָן מְאַסֵּף
-மற்றும்-புறப்பட்டது கொடி பாளையத்தின் புத்திரர்கள்- தானின் பின்காவலனாக
H5265 H1714 H4264 H1835 H0622

לְכָל־ הַמַּחֲנֹת לְצִבְאֹתָם וְעַל־ צְבָאוֹ
எல்லா- பாளையங்களுக்கு அவர்கள்-படைகளின்படியும் -மற்றும்--மேல- அவன்-படையின்
H3605 H4264

אֲחִיעֶזֶר בֶּן־ עַמִּישַׁדָּי׃
அகீயேசர் மகன்- அம்மிசத்தாயின்
H0295 H5996

அதற்குப்பின்பு, தாண் சந்ததியாருடைய முகாமின் கொடி எல்லா முகாம்களுக்கும் பின்னாக அவர்களுடைய இராணுவங்களோடு புறப்பட்டது; அவனுடைய இராணுவத்திற்கு அம்மிஷதாயின் மகன் அகியேசேர் தலைவனாக இருந்தான்.

26 וְעַל־ צְבָא מַטֵּה בְּנֵי אָשֵׁר פַּגְעִיאֵל בֶּן־
-மற்றும்--மேல- படையின் கோத்திரத்தின் புத்திரர்களின் ஆசேரின் பக்கீயேல் மகன்-
H4294 H0836 H6295

עָכְרָן׃
ஓக்ரானின்
H5918

ஆசேர் சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்கு ஓகிரானின் மகன் பாகியேல் தலைவனாக இருந்தான்.

27 וְעַל־ צְבָא מַטֵּה בְּנֵי נַפְתָּלִי אֲחִירַע בֶּן־
-மற்றும்--மேல- படையின் கோத்திரத்தின் புத்திரர்களின் நப்தாலியின் அகீரா மகன்-
H4294 H5321 H0299

עֵינָן׃
ஏனானின்
H5881

நப்தலி சந்ததியாருடைய கோத்திரத்தின் இராணுவத்திற்கு ஏனானின் மகன் அகீரா தலைவனாக இருந்தான்.

28 אֵלֶּה מַסְעֵי בְנֵי־ יִשְׂרָאֵל לְצִבְאֹתָם
இவைகள் புறப்படுதல்கள் புத்திரர்கள்- இஸ்ரவேலின் அவர்கள்-படைகளின்படியும்
H0428 H4550 H3478

וַיִּסָּעוּ׃ ס
-மற்றும்-அவர்கள்-புறப்பட்டார்கள் ס
H5265

இஸ்ரவேல் மக்கள் புறப்பட்டபோது, இந்த விதமாகத் தங்கள் தங்கள் இராணுவங்களின்படியே பயணம்செய்தார்கள்.

29
וַיֹּ֣אמֶר -மற்றும்-கூறினார் H0559 | מֹשֶׁ֗ה மோசே H4872 | לְ֠חֹבָב கோபாபிடம் H2246 | בֶּן־ மகன்- | רְעוּאֵ֣ל ரெகூவேலின் H7467 | הַמִּדְיָנִי֮ மித்யானியனின் H4084

חֹתֵ֣ן மாமனாரின் | מֹשֶׁ֒ה மோசேயின் H4872 | נֹסְעִ֣ים புறப்படுகிறோம் H5265 | אֲנַ֗חְנוּ நாங்கள் H0587 | אֶל־ -நோக்கி- H0413 | הַמָּקוֹם֙ இடத்திற்கு H4725 | אֲשֶׁ֣ר அது

אָמַ֣ר கூறினார் H0559 | יְהוָ֔ה யெகோவா H3068 | אֹת֖וֹ அதை H0853 | אֶתֵּ֣ן நான்-கொடுப்பேன் H5414 | לָכֶ֑ם உங்களுக்கு | לְכָ֤ה வா H3212 | אִתָּ֙נוּ֙ எங்களோடு H0854

וְהֵטַ֣בְנוּ -மற்றும்-நாங்கள்-நன்மை-செய்வோம் H3190 | לָ֔ךְ உனக்கு | כִּֽי־ ஏனெனில்- | יְהוָ֥ה யெகோவா H3068 | דִּבֶּר־ பேசினார்- H1696

ט֖וֹב நன்மையை | עַל־ -குறித்து- | יִשְׂרָאֵֽל׃ இஸ்ரவேலின் H3478

> அப்பொழுது மோசே தன்னுடைய மாமனாகிய ரெகுவேல் என்னும் மீதியானனுடைய மகனான ஓபாவை நோக்கி: “உங்களுக்குத் தருவேன் என்று யெகோவா சொன்ன இடத்திற்கு நாங்கள் பயணமாகப் போகிறோம்; நீயும் எங்களோடு கூட வா, உனக்கு நன்மைசெய்வோம்; யெகோவா இஸ்ரவேலுக்கு நல்ல வாக்குத்தத்தம் செய்திருக்கிறார்” என்றான்.

30
וַיֹּ֥אמֶר -மற்றும்-கூறினார் H0559 | אֵלָ֖יו அவனிடம் H0413 | לֹ֣א இல்லை H3808 | אֵלֵ֑ךְ நான்-போவேன் H3212 | כִּ֣י ஏனெனில் | אִם־ ஆனால்- | אֶל־ -நோக்கி- H0413

אַרְצִ֛י என்-நிலத்திற்கும் H0776 | וְאֶל־ -மற்றும்--நோக்கி- H0413 | מוֹלַדְתִּ֖י என்-பிறந்த-இடத்திற்கும் H4138 | אֵלֵֽךְ׃ நான்-போவேன் H3212

> அதற்கு அவன்: “நான் வரக்கூடாது; என்னுடைய தேசத்திற்கும் என்னுடைய இனத்தாரிடத்திற்கும் போகவேண்டும் என்றான்.

31
וַיֹּ֕אמֶר -மற்றும்-கூறினார் H0559 | אַל־ வேண்டாம்- H0408 | נָ֖א தயவுசெய்து H4994 | תַּעֲזֹ֣ב நீ-கைவிடு | אֹתָ֑נוּ எங்களை H0853 | כִּ֣י ஏனெனில்

עַל־ -குறித்து- | כֵּ֣ן அவ்வாறு | יָדַ֗עְתָּ நீ-அறிந்தாய் H3045 | חֲנֹתֵ֙נוּ֙ எங்கள்-பாளமிடுதலை H2583 | בַּמִּדְבָּ֔ר வனாந்தரத்தில்

וְהָיִ֥יתָ -மற்றும்-நீ-இருப்பாய் H1961 | לָּ֖נוּ எங்களுக்கு | לְעֵינָֽיִם׃ கண்களாக

> அப்பொழுது மோசே: “நீ எங்களை விட்டுப் போகவேண்டாம்; வனாந்திரத்திலே நாங்கள் முகாமிடும் இடங்களை நீ அறிந்திருக்கிறபடியால், எங்களுக்குக் கண்களைப்போல இருப்பாய்.

32
וְהָיָ֖ה -மற்றும்-இருக்கும் H1961 | כִּֽי־ ஆனால்- | תֵלֵ֣ךְ நீ-போவாய் H3212 | עִמָּ֑נוּ எங்களோடு | וְהָיָ֣ה׀ -மற்றும்-இருக்கும் H1961 | הַטּ֣וֹב நன்மையை

הַה֗וּא அந்த H1931 | אֲשֶׁ֨ר அது | יֵיטִ֧יב நன்மை-செய்வார் H3190 | יְהוָ֛ה யெகோவா H3068 | עִמָּ֖נוּ எங்களோடு

וְהֵטַ֥בְנוּ -மற்றும்-நாங்கள்-நன்மை-செய்வோம் H3190 | לָֽךְ׃ உனக்கு

> நீ எங்களோடு வந்தால், யெகோவா எங்களுக்குச் செய்தருளும் நன்மையின்படியே உனக்கும் நன்மைசெய்வோம்” என்றான்.

33
וַיִּסְעוּ -மற்றும்-அவர்கள்-புறப்பட்டார்கள் H5265
מֵהַר மலையிலிருந்து H2022
יְהוָה யெகோவாவின் H3068
דֶּרֶךְ வழி H1870
שְׁלֹשֶׁת மூன்று H7969
יָמִים நாட்கள் H3117

וַאֲרוֹן -மற்றும்-பெட்டகம் H0727
בְּרִית־ உடன்படிக்கையின்- H1285
יְהוָה யெகோவாவின் H3068
נֹסֵעַ பயணித்தது H5265
לִפְנֵיהֶם அவர்கள்-முன்பாக H6440

דֶּרֶךְ வழி H1870
שְׁלֹשֶׁת மூன்று H7969
יָמִים நாட்கள் H3117
לָתוּר தேட H8446
לָהֶם அவர்களுக்கு
מְנוּחָה׃ இளைப்பாறிடத்தை H4496

> அவர்கள் யெகோவாவுடைய மலையைவிட்டு, மூன்றுநாட்கள் பயணமாக போனார்கள்; மூன்றுநாட்கள் பயணத்திலும் யெகோவாவுடைய உடன்படிக்கைப் பெட்டி அவர்களுக்கு இளைப்பாறும் ஸ்தலத்தைத் தேடிக் காட்டும்படிக்கு அவர்கள் முன்பு சென்றது.

34
וַעֲנַן -மற்றும்-மேகம் H6051
יְהוָה யெகோவாவின் H3068
עֲלֵיהֶם அவர்கள்-மேல்
יוֹמָם பகலில் H3119
בְּנָסְעָם அவர்கள்-புறப்படும்போது H5265

מִן־ -இலிருந்து-
הַמַּחֲנֶה׃ பாளையத்திலிருந்து H4264
ס ס

> அவர்கள் முகாமிலிருந்து பயணமாக போகிறபோது, யெகோவாவுடைய மேகம் பகலில் அவர்கள்மேல் தங்கியிருந்தது.

35
וַיְהִי -மற்றும்-இருந்தது H1961
בִּנְסֹעַ பெட்டகம்-புறப்படும்போது H5265
הָאָרֹן பெட்டகம் H0727
וַיֹּאמֶר -மற்றும்-கூறினார் H0559
מֹשֶׁה மோசே H4872

קוּמָה எழுந்தருளும்
יְהוָה யெகோவாவே H3068
וְיָפֻצוּ -மற்றும்-சிதறுவார்களாக
אֹיְבֶיךָ உன்-எதிரிகள் H0341

וְיָנֻסוּ -மற்றும்-ஓடுவார்களாக H5127
מְשַׂנְאֶיךָ உன்-வெறுப்பவர்கள் H8130
מִפָּנֶיךָ׃ உன்-முகத்திலிருந்து H6440

> உடன்படிக்கைப் பெட்டியானது புறப்படும்போது, மோசே: “யெகோவாவே, எழுந்தருளும், உம்முடைய எதிரிகள் சிதறடிக்கப்படுவார்களாக; உம்மைப் பகைக்கிறவர்கள் உமக்கு முன்பாக ஓடிப்போவார்களாக” என்பான்.

36
וּבְנֻחֹה -மற்றும்-அது-தங்கும்போது H5117
יֹאמַר அவர்-கூறுவார் H0559
שׁוּבָה திரும்பு H7725
יְהוָה யெகோவாவே H3068
רִבְבוֹת பதினாயிரங்கள் H7233

אַלְפֵי ஆயிரங்களின் H0505
יִשְׂרָאֵל׃ இஸ்ரவேலின் H3478
ס ס

> அது தங்கும்போது: “யெகோவாவே, அநேக ஆயிரம்பேர்களாகிய இஸ்ரவேலர்களிடத்தில் திரும்புவீராக” என்று சொல்லுவான்.